1. Chronika 10

Elberfelder Übersetzung (Version 1.3 von bibelkommentare.de)

1 Und[1] die Philister[H6430] kämpften[H3898] gegen Israel[H3478]; und die Männer[H376] von Israel[H3478] flohen[H5127] vor[H4480 H6440] den Philistern[H6430], und Erschlagene[H2491] fielen[H53072] auf dem Gebirge[H2022] Gilboa[H1533]. **2** Und die Philister[H6430] setzten[H1692] Saul[H7586] und seinen Söhnen[H1121] hart[H1692] nach[H310]; und die Philister[H6430] erschlugen[H5221] Jonathan[H3129] und Abinadab[H41] und Malkischua[H4444], die Söhne[H1121] Sauls[H7586]. **3** Und der Kampf[H4421] wurde heftig[H3513] gegen[H5921] Saul[H7586], und es erreichten[H4672] ihn die Bogenschützen[H3384 H7198]; und es wurde ihm angst[H2342] vor[H4480] den Schützen[H3384]. **4** Da sprach[H559] Saul[H7586] zu[H413] seinem Waffenträger[H3627 H5375]: Zieh[H8025] dein Schwert[H2719] und durchbohre[H1856] mich damit, dass[H6435] nicht[H6435] diese[H428] Unbeschnittenen[H6189] kommen[H935] und mich misshandeln[H5953]! Sein Waffenträger[H3627 H5375] aber wollte[H14] nicht[H3808], denn[H3588] er fürchtete[H3372] sich sehr[H3966]. Da nahm[H3947] Saul[H7586] das Schwert[H2719] und stürzte[H5307] sich hinein[H5921]. **5** Und als sein Waffenträger[H3627 H5375] sah[H7200], dass[H3588] Saul[H7586] tot[H4191] war, da stürzte[H5307] auch[H1571] er[H1931] sich in[H5921] das Schwert[H2719] und starb[H4191]. **6** So starben[H4191] Saul[H7586] und seine drei[H7969] Söhne[H1121]; und sein ganzes[H3605] Haus[H1004] starb[H4191] zugleich[H3162]. **7** Und als alle[H3605] Männer[H376] von Israel[H3478], die[H834] im Tal[H60103] waren, sahen[H7200], dass[H3588] sie geflohen[H5127] und dass[H3588] Saul[H7586] und seine Söhne[H1121] tot[H4191] waren, da verließen[H5800] sie ihre Städte[H5892] und flohen[H5127]; und die Philister[H6430] kamen[H935] und wohnten[H3427] darin[H935].

8 Und es geschah[H1961] am folgenden Tag[H4283], da kamen[H935] die Philister[H6430], um die Erschlagenen[H2491] auszuziehen[H6584]; und sie fanden[H4672] Saul[H7586] und seine Söhne[H1121] auf dem Gebirge[H2022] Gilboa[H1533] liegen. [?][H4283] [?][H5307] **9** Und sie zogen[H6584] ihn aus[H6584] und nahmen[H5375] seinen Kopf[H7218] und seine Waffen[H3627]; und sie sandten[H79714] in das Land[H776] der Philister[H6430] ringsumher[H5439], um die frohe[H1319] Botschaft[H1319] ihren Götzen[H6091] und dem Volk[H5971] zu verkünden[H1319]. **10** Und sie legten[H7760] seine Waffen[H3627] in[H7760] das Haus[H1004] ihres Gottes[H430], und seinen Schädel[H1538] hefteten[H8628] sie an[H8628] das Haus[H1004] Dagons[H1712]. **11** Als aber ganz[H3605] Jabes-Gilead[H3003] [H1568] alles[H3605] hörte[H8085], was[H3605 H834] die Philister[H6430] mit Saul[H7586] getan[H6213] hatten, **12** da machten[H6965] sich alle[H3605] tapferen[H2428] Männer[H376] auf[H6965] und nahmen[H5375] den Leichnam[H1480] Sauls[H7586] und die Leichname[H1480] seiner Söhne[H1121] und brachten[H935] sie nach Jabes[H3003]; und sie begruben[H6912] ihre Gebeine[H6106] unter[H8478] der Terebinthe[H424] bei Jabes[H3003] und fasteten[H6684] sieben[H7651] Tage[H3117].

13 Und so starb[H4191] Saul[H7586] wegen seiner[5] Treulosigkeit[H4604], die[H834] er gegen den HERRN[H3068] begangen[H4603], bezüglich[H5921] des Wortes[H1697] des HERRN[H3068], das[H834] er nicht[H3808] beobachtet hatte, und auch[H1571] weil er eine Totenbeschwörerin[H178] aufsuchte[H1875], um sie zu befragen[H7592]; [?][H8104] **14** aber den HERRN[H3068] befragte[H1875] er nicht[H3808]. Darum tötete[H4191] er ihn und wandte[H5437] das Königtum[H4410] David[H1732], dem Sohn[H1121] Isais[H3448], zu[H5437].

Fußnoten

1. 1. Sam. 31
2. O. und fielen erschlagen
3. S. die Anm. zu 1. Sam. 31,7
4. O. und sandten sie
5. O. durch seine

Druckausgabe erzeugt am 03.09.2025 auf bibelkommentare.de